

Consignee				Sender				Delivery Note 80977389	
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA				Hanon Systems EFP Deutschland GmbH Georg-Schaeffler-Straße 3 61352 BAD HOMBURG DEUTSCHLAND VAT no. DE325873372				Dispatch Date 27.05.2026 Page 1 / 1	
customer number at supplier 12175				supplier no. 91027048				Invoice	
your symbol		your order 550004741801		date		contact person Vasil Nikolov		direct dial (32) 273 800	
add. info		shipment		paid unpaid		packing type look below		marks 13,7 M3	
								our order number 30009204	
								gross KG net 3.859,328 2.871	
ship-to-address MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno								receiving-/unloading pt	
5016477207									
Pos.	part no.	description packaging		Quantity	receiver notes				
					quantity (is)	+	-	notes	
00001 0	M0161269	LFE15G Pump		3.960	1				
	UAE02USK4E03								
90000 1	TBA-500133	Magna KLT 6147 green		264	1				
	6025811								
90000 2	TBA-550500	Magna plastic pallet 80x60 UPA		22	1				
	6025810								
90000 3	TBA-507095	Cover tray Magna 507095 return		264	1				
	6025815								
90000 4	TBA-507044	Magna tray 507044 returnable		264	1				
	6025813								
90000 5	TBA-550528	Magna Cover for pallet A0806-1		22	1				
	6025812								
		Terms of delivery: FCA Plovdiv							
		VAT-No. of customer: IT04886850728							
KUEHN + KACEL S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 27 MAG 2023 "Ricordo che si conserva il verificarsi della quantità."									
date	notices of receipt note for goods inwards	quantity check		Quality control / inspection report		recipient		invoice verific. Finance	
name									



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-005996 vom 18.05.2026

Ludwigsburg, 25.05.2026

Seite 1 von 1

26-005996

1 Absender / Expéditeur Hanon Systems Hanon Systems Plovdiv EOOD Industrial Zone Rakovski 4142 STRYAMA BULGARIEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 29.05.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.: VIYANA M Trans Ltd. Dimova mahala 14/48 2307 PERNIK BULGARIEN				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Stryama Land / Pays Bulgarien Zeit / Temps Datum / Date 21.05.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 80977385 2 80977389	11 Anzahl der LM Nombre des colis 22 22	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 7.998	15 Umfang cbm 28,61
Summe: Total:		44,00 COLLI		7.998,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer Amtliches Kennzeichen please advise Nutzlast in t						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-005996 empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date				
20 Hanon Systems BG-4142 Stryama Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 VIYANA M Trans Ltd. BG-2307 Pernik Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		MAGNA PT S.p.A. KUEHNENAGEL S.r.l. 70026 MODUGNO Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) 26.05.2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604